



#2

JC825 U.S. PTO

09/740784



12/21/00

BREVET D'INVENTION

CERTIFICAT D'UTILITÉ - CERTIFICAT D'ADDITION062359
1081

COPIE OFFICIELLE

Le Directeur général de l'Institut national de la propriété industrielle certifie que le document ci-annexé est la copie certifiée conforme d'une demande de titre de propriété industrielle déposée à l'Institut.

Fait à Paris, le **27 NOV. 2000**

Pour le Directeur général de l'Institut
national de la propriété industrielle
Le Chef du Département des brevets

Martine PLANCHE

INSTITUT
NATIONAL DE
LA PROPRIÉTÉ
INDUSTRIELLE

SIEGE
26 bis, rue de Saint Petersburg
75800 PARIS cedex 08
Téléphone : 01 53 04 53 04
Télécopie : 01 42 93 59 30
<http://www.inpi.fr>

This Page Blank (uspto)



26 bis, rue de Saint Pétersbourg
75800 Paris Cedex 08
Téléphone : 01 53 04 53 04 Télécopie : 01 42 94 86 54

BREVET D'INVENTION CERTIFICAT D'UTILITÉ

Code de la propriété intellectuelle - Livre VI



N° 11354*01

REQUÊTE EN DÉLIVRANCE 1/2

Cet imprimé est à remplir lisiblement à l'encre noire

DR 540 W / 750607

REMISE DES PIÈCES DATE 24 JAN 2000 LIEU 75 INPI PARIS N° D'ENREGISTREMENT NATIONAL ATTRIBUÉ PAR L'INPI 0000837 DATE DE DÉPÔT ATTRIBUÉE PAR L'INPI 24 JAN. 2000		1 NOM ET ADRESSE DU DEMANDEUR OU DU MANDATAIRE À QUI LA CORRESPONDANCE DOIT ÊTRE ADRESSÉE COMPAGNIE FINANCIERE ALCATEL Département PI Edmond SCIAUX 30 avenue Kléber 75116 PARIS	
Vos références pour ce dossier (facultatif) 102773/ES/ESD/TPM			
Confirmation d'un dépôt par télécopie <input type="checkbox"/> N° attribué par l'INPI à la télécopie			
2 NATURE DE LA DEMANDE		Cochez l'une des 4 cases suivantes	
Demande de brevet		<input checked="" type="checkbox"/>	
Demande de certificat d'utilité		<input type="checkbox"/>	
Demande divisionnaire		<input type="checkbox"/>	
Demande de brevet initiale		N° _____ Date ____/____/____	
ou demande de certificat d'utilité initiale		N° _____ Date ____/____/____	
Transformation d'une demande de brevet européen		<input type="checkbox"/> N° _____ Date ____/____/____	
3 TITRE DE L'INVENTION (200 caractères ou espaces maximum) EQUIPEMENT TERMINAL RADIOTELEPHONIQUE D'ABONNE ET TERMINAUX POUR UN TEL EQUIPEMENT			
4 DÉCLARATION DE PRIORITÉ OU REQUÊTE DU BÉNÉFICE DE LA DATE DE DÉPÔT D'UNE DEMANDE ANTÉRIEURE FRANÇAISE		Pays ou organisation _____ N° _____ Date ____/____/____ Pays ou organisation _____ N° _____ Date ____/____/____ Pays ou organisation _____ N° _____ Date ____/____/____ <input type="checkbox"/> S'il y a d'autres priorités, cochez la case et utilisez l'imprimé «Suite»	
5 DEMANDEUR		<input type="checkbox"/> S'il y a d'autres demandeurs, cochez la case et utilisez l'imprimé «Suite»	
Nom ou dénomination sociale		ALCATEL	
Prénoms			
Forme juridique		Société Anonyme	
N° SIREN		5.4.2.0.1.9.0.9.6	
Code APE-NAF			
Adresse	Rue	54, rue La Boétie	
	Code postal et ville	75008 PARIS	
Pays		FRANCE	
Nationalité		Française	
N° de téléphone (facultatif)			
N° de télécopie (facultatif)			
Adresse électronique (facultatif)			

Réservé à l'INPI

REMISE DES PIÈCES

DATE **24 JAN 2000**

LIEU **75 INPI PARIS**

N° D'ENREGISTREMENT

NATIONAL ATTRIBUÉ PAR L'INPI **0000837**

DS 540 W / 260899

Vos références pour ce dossier :
(facultatif)

102773/ES/ESD/TPM

6 MANDATAIRE

Nom

SCIAUX

Prénom

Edmond

Cabinet ou Société

Compagnie Financière Alcatel

N ° de pouvoir permanent et/ou
de lien contractuel

PG 8182

Adresse

Rue

30 Avenue Kléber

Code postal et ville

75116 | PARIS

N° de téléphone (facultatif)

N° de télécopie (facultatif)

Adresse électronique (facultatif)

7 INVENTEUR (S)

Les inventeurs sont les demandeurs

☐ Oui
☒ Non

Dans ce cas fournir une désignation d'inventeur(s) séparée

8 RAPPORT DE RECHERCHE

Uniquement pour une demande de brevet (y compris division et transformation)

Établissement immédiat
ou établissement différé

☒
☐

Paiement échelonné de la redevance

Paiement en trois versements, uniquement pour les personnes physiques

☐ Oui
☒ Non

**9 RÉDUCTION DU TAUX
DES REDEVANCES**

Uniquement pour les personnes physiques

☐ Requête pour la première fois pour cette invention (joindre un avis de non-imposition)
☐ Requête antérieurement à ce dépôt (joindre une copie de la décision d'admission pour cette invention ou indiquer sa référence):

Si vous avez utilisé l'imprimé «Suite»,
indiquez le nombre de pages jointes

10 SIGNATURE ~~DU DEMANDEUR~~
~~XX~~ DU MANDATAIRE
(Nom et qualité du signataire)

Edmond SCIAUX / LC 40 B

Edmond Sciaux

VISA DE LA PRÉFECTURE
OU DE L'INPI

13.9

**BREVET D'INVENTION****CERTIFICAT D'UTILITÉ**

Code de la propriété intellectuelle - Livre VI



N° 11235*02

DÉPARTEMENT DES BREVETS

26 bis, rue de Saint Pétersbourg
75800 Paris Cedex 08

Téléphone : 01 53 04 53 04 Télécopie : 01 42 93 59 30

DÉSIGNATION D'INVENTEUR(S) Page N° .1./2..

(Si le demandeur n'est pas l'inventeur ou l'unique inventeur)

Cet imprimé est à remplir lisiblement à l'encre noire

DB 113 W / 260305

Vos références pour ce dossier (facultatif)		102773/ES/ESD/TPM	
N° D'ENREGISTREMENT NATIONAL		0000837	
TITRE DE L'INVENTION (200 caractères ou espaces maximum) EQUIPEMENT TERMINAL RADIOTELEPHONIQUE D'ABONNE ET TERMINAUX POUR UN TEL EQUIPEMENT			
LE(S) DEMANDEUR(S) : Société anonyme ALCATEL			
DESIGNE(NT) EN TANT QU'INVENTEUR(S) : (Indiquez en haut à droite «Page N° 1/1» S'il y a plus de trois inventeurs, utilisez un formulaire identique et numérotez chaque page en indiquant le nombre total de pages).			
Nom		FEUCHTINGER	
Prénoms		Stefan	
Adresse	Rue	1, Route du Docteur Albert Schweitzer	
	Code postal et ville	67400 ILLKIRCH CEDEX, FRANCE	
Société d'appartenance (facultatif)		ALCATEL BUSINESS SYSTEMS	
Nom		OLIVIER	
Prénoms		François	
Adresse	Rue	1, Route du Docteur Albert Schweitzer	
	Code postal et ville	67400 ILLKIRCH CEDEX, FRANCE	
Société d'appartenance (facultatif)		ALCATEL BUSINESS SYSTEMS	
Nom		JURADO DE MIRA	
Prénoms		Guillermo	
Adresse	Rue	1, Route du Docteur Albert Schweitzer	
	Code postal et ville	67400 ILLKIRCH CEDEX, FRANCE	
Société d'appartenance (facultatif)		ALCATEL BUSINESS SYSTEMS	
DATE ET SIGNATURE(S) XXXXX DU MANDATAIRE (Nom et qualité du signataire)		24 janvier 2000 Edmond SCIAUX 	



DÉPARTEMENT DES BREVETS

26 bis, rue de Saint Pétersbourg
75800 Paris Cedex 08

Téléphone : 01 53 04 53 04 Télécopie : 01 42 93 59 30

BREVET D'INVENTION

CERTIFICAT D'UTILITÉ

Code de la propriété intellectuelle - Livre VI



N° 11235*02

DÉSIGNATION D'INVENTEUR(S) Page N° 2./2..

(Si le demandeur n'est pas l'inventeur ou l'unique inventeur)

Cet imprimé est à remplir lisiblement à l'encre noire

08 113 79 7262896

Vos références pour ce dossier (facultatif)		102773/ES/ESD/TPM	
N° D'ENREGISTREMENT NATIONAL		0000833	
TITRE DE L'INVENTION (200 caractères ou espaces maximum) EQUIPEMENT TERMINAL RADIOTELEPHONIQUE D'ABONNE ET TERMINAUX POUR UN TEL EQUIPEMENT			
LE(S) DEMANDEUR(S) : Société anonyme ALCATEL			
DESIGNE(NT) EN TANT QU'INVENTEUR(S) : (Indiquez en haut à droite «Page N° 1/1» S'il y a plus de trois inventeurs, utilisez un formulaire identique et numérotez chaque page en indiquant le nombre total de pages).			
Nom		STEFFANN	
Prénoms		Jean Luc	
Adresse	Rue	1, Route du Docteur Albert Schweitzer	
	Code postal et ville	67400 ILLKIRCH CEDEX, FRANCE	
Société d'appartenance (facultatif)		ALCATEL BUSINESS SYSTEMS	
Nom			
Prénoms			
Adresse	Rue		
	Code postal et ville		
Société d'appartenance (facultatif)			
Nom			
Prénoms			
Adresse	Rue		
	Code postal et ville		
Société d'appartenance (facultatif)			
DATE ET SIGNATURE(S) XX XX XX XX XX XX XX XX XX XX DU MANDATAIRE (Nom et qualité du signataire)		24 janvier 2000 Edmond SCIAUX 	

La loi n°78-17 du 6 janvier 1978 relative à l'informatique, aux fichiers et aux libertés s'applique aux réponses faites à ce formulaire.
Elle garantit un droit d'accès et de rectification pour les données vous concernant auprès de l'INPI.

Équipement terminal radiotéléphonique d'abonné et terminaux pour un tel équipement.

L'invention concerne un équipement terminal radiotéléphonique d'abonné et plus particulièrement un équipement pour abonné disposant d'un terminal
5 radiotéléphonique de type mobile de réseau ou téléphone sans fil. Elle concerne aussi les terminaux radiotéléphoniques d'abonné destiné à être inclus dans un tel équipement.

Comme il est connu, les terminaux radiotéléphoniques portables, couramment désignés sous le nom de mobile, se présentent sous la forme de boîtiers
10 de dimensions réduites sur lesquels sont disposés des organes de commande manuelle dont le nombre est nécessairement limité en raison du manque de place. Il en est pratiquement de même pour les téléphones sans fil, même si les boîtiers, constituant la partie portable et comportant le combiné audio, peuvent plus facilement avoir de plus grandes dimensions.

Comme il est connu, cette limitation du nombre d'organes, susceptibles
15 d'être mis à la disposition de l'utilisateur sur un terminal radiotéléphonique donné, complique rapidement les manoeuvres à réaliser, par exemple lorsque l'utilisateur désire utiliser un clavier alphanumérique réduit à douze touches d'un terminal portable pour introduire un message alphanumérique, dès que ce message dépasse
20 quelques caractères.

Par ailleurs, tant avec les mobiles qu'avec les combinés de téléphone sans fil, l'utilisateur doit approcher de sa bouche et de son oreille l'appareil qu'il utilise pour parler et entendre, ce qui lui interdit pratiquement de voir les touches et l'écran d'affichage de cet appareil et d'en utiliser le clavier, lorsqu'il parle ou écoute.

La présente invention propose donc un équipement terminal
25 radiotéléphonique pour abonné disposant d'un terminal radiotéléphonique portable, de type mobile de réseau ou téléphone sans fil, qui est prévu pour pouvoir être emporté par un utilisateur lors d'un déplacement et par l'intermédiaire duquel cet utilisateur communique au travers d'un réseau de communication auquel il se relie
30 radiotéléphoniquement par l'intermédiaire d'une station émettrice-réceptrice de relais.

Selon une caractéristique de l'invention, l'équipement comporte un terminal radiotéléphonique, préférablement prévu pour rester en place, qui est complémentaire du terminal radiotéléphonique portable et qui est exploitable de manière conjointe avec ce terminal radiotéléphonique portable en liaison avec la
35 station émettrice-réceptrice de relais, dans le cadre d'une communication, établie via cette station, où les fonctionnalités complémentaires des deux terminaux sont

susceptibles d'être employées par un même utilisateur ayant simultanément accès aux deux terminaux.

L'invention propose aussi un terminal radiotéléphonique d'abonné, comportant des moyens lui permettant de communiquer radiotéléphoniquement avec
5 une station émettrice-réceptrice de relais donnant accès à un réseau de communication et/ou avec un autre terminal radiotéléphonique.

Selon une caractéristique de l'invention ce terminal comporte des moyens matériels et/ou logiciels lui permettant de communiquer radiotéléphoniquement avec et/ou au travers de ladite station émettrice-réceptrice de relais, soit directement soit
10 par l'intermédiaire d'un autre terminal radiotéléphonique d'abonné avec lequel il est alors directement et radiotéléphoniquement en communication, ainsi que des moyens fonctionnels qui sont complémentaires de ceux que comporte ledit autre terminal radiotéléphonique d'abonné et qui sont organisés pour pouvoir être exploités avec
15 ceux de ce terminal par un même utilisateur, dans le cadre d'une communication établie ou en cours d'établissement avec ou au travers de la station émettrice-réceptrice de relais.

L'invention, ses caractéristiques et ses avantages sont précisés dans la description qui suit en liaison avec les figures évoquées ci-dessous.

La figure 1 présente un schéma de principe illustrant les différentes
20 possibilités de liaison envisagées dans un ensemble de communication, selon l'invention, entre une station radiotéléphonique reliée à un réseau de communication et un équipement terminal radiotéléphonique d'abonné comportant un terminal portable, destiné à suivre les déplacements d'un utilisateur, et un terminal complémentaire, destiné à rester en place.

25 .La figure 2 présente un schéma synoptique relatif à un ensemble de communication où sont plus particulièrement illustrés les éléments constitutifs essentiels d'une station émettrice-réceptrice radiotéléphonique de relais et d'un équipement terminal d'abonné, comportant deux terminaux radiotéléphoniques complémentaires, selon l'invention.

30 La figure 3 présente un schéma relatif à un ensemble de communication comportant un équipement terminal radiotéléphonique d'abonné, selon l'invention, qui est composé de deux terminaux complémentaires susceptibles d'être exploités comme un terminal unique.

La figure 4 présente un schéma relatif à un ensemble de communication
35 comportant un équipement terminal radiotéléphonique d'abonné relatif à une variante de réalisation de l'invention.

L'équipement terminal d'abonné pour ensemble de communication, présenté sur la figure 1, associe un terminal radiotéléphonique portable 1, de type combiné sans fil ou mobile d'abonné de réseau radiomobile, qui est contenu dans un boîtier prévu pour être amené au voisinage de la tête de l'utilisateur en phase de communication, et un terminal complémentaire 2, usuellement de table ou mural. Ce terminal complémentaire constitue par exemple une station d'accueil. Les deux terminaux sont prévus pour pouvoir être utilisés en association par l'utilisateur, lorsqu'il communique au moyen du terminal portable 1 et au travers d'un réseau de communication 4 auquel ce terminal portable 1 se relie radiotéléphoniquement. Une communication s'établit par l'intermédiaire d'une unité ici appelée station émettrice-réceptrice radiotéléphonique de relais 3, par exemple, soit directement comme symbolisé par la liaison hertzienne L1 pour le terminal portable 1, soit au travers du terminal portable 1 depuis le terminal complémentaire 2, comme symbolisé par les liaisons hertziennes L2 et L1 respectivement établies l'une entre les terminaux 1, 2 et l'autre entre le terminal 1 et la station émettrice-réceptrice de relais 3. Elle peut aussi éventuellement s'établir par une liaison hertzienne L3 établie entre le terminal complémentaire 2 et la station de relais 3. Outre ces diverses possibilités de liaison susceptibles de correspondre à des configurations d'équipement terminal d'abonné différentes et/ou à des conditions d'exploitation différentes. Il est également envisagé que, dans au moins une configuration particulière d'équipement terminal d'abonné, une communication puisse faire intervenir un terminal complémentaire 2 relié au réseau de communication 4 par une liaison câblée L4, par exemple une liaison téléphonique filaire.

Les terminaux 1 et 2 sont supposés former un équipement terminal 5 de communication mis à disposition d'un abonné. Cet équipement est par exemple une unité de téléphonie sans fil de type DECT, CT0 ou CT1, comportant une station d'accueil correspondant au terminal complémentaire 2, ainsi qu'un combiné sans fil équipé de touches de commande et correspondant au terminal portable 1. Le combiné et la station d'accueil sont équipés chacun d'une interface homme-machine qui comporte par exemple un module audio incluant un microphone 6 et un écouteur, un clavier de touches 7 et/ou un écran d'affichage 8, tel qu'un écran LCD.

L'équipement terminal 5 peut aussi être une unité radiotéléphonique d'abonné d'un réseau radiotéléphonique et en particulier d'un réseau radiomobile, tel qu'un réseau GSM. Le terminal portable 1 est alors un réel appareil de poche, ou mobile, qui peut communiquer par voie radiotéléphonique avec une station émettrice-réceptrice de relais, telle que 3, et éventuellement avec un terminal complémentaire

2, suivant la configuration d'équipement terminal choisie. Cette possibilité de communication est fonction de la situation du terminal portable 1 et de ses possibilités d'émission-réception par rapport au terminal complémentaire 2 et à la station émettrice-réceptrice de relais auprès de laquelle il se localise, lorsqu'il est à portée radio convenable.

Les éléments constitutifs essentiels d'une station émettrice-réceptrice de relais radiotéléphonique 3 et d'un équipement terminal d'abonné 5 incluant deux terminaux radiotéléphoniques complémentaires d'abonné conjointement exploitables, sont schématisés sur la figure 2. Comme déjà indiqué, cet équipement est supposé obtenu par association d'un terminal portable 1, prévu pour accompagner l'utilisateur dans ses déplacements, et d'un terminal complémentaire 2, prévu pour être laissé en place.

Chacune des trois entités que constituent la station de relais et les terminaux radiotéléphoniques est prévue pour émettre et recevoir des signaux, transmis par voie hertzienne par l'intermédiaire d'une antenne individuelle 9, dans le cadre de communications radiotéléphoniques et pour l'établissement et la rupture de telles communications. A cet effet, chaque antenne est reliée par un filtre radiofréquence 10 et via un commutateur d'antenne 11, individuels, d'une part, à un module d'émission 12 et, d'autre part, à un module de réception 13 de l'entité qui la comporte. Le module d'émission 12 et le module de réception 13 de chaque entité sont reliés à une interface de communication spécialisée. Cette interface de communication est une interface 14A d'accès à un réseau de communication 4, lorsque l'entité considérée est une station émettrice-réceptrice de relais 3, telle qu'envisagée ci-dessus. C'est une interface 14B, ou 14B', de communication homme-machine, lorsque l'entité considérée correspond à l'un ou l'autre des deux terminaux complémentaires d'abonné 1, 2. Comme déjà indiqué plus haut, les interfaces 14B, 14B' des terminaux complémentaires 1 et 2 se différencient pratiquement l'une de l'autre par les moyens d'interaction qu'elles mettent à disposition de l'utilisateur. Les moyens d'interaction et notamment de commande et de visualisation du terminal complémentaire 2, prévu pour être laissé en place, sont préférablement plus extensifs et/ou développés que ceux du terminal 1 auxquels ils peuvent se substituer ou qu'ils peuvent permettre de compléter pour des opérations particulières d'exploitation. Comme il est par ailleurs connu, les entités que constituent la station de relais 3 et les terminaux 1 et 2 sont respectivement gérées chacune par une unité logique spécifiquement programmée qui supervise l'ensemble des opérations effectuées au niveau de l'entité qui la comporte, en liaison avec les logiques de

gestion des autres entités, dans le cadre des communications radiotéléphoniques à établir, établies, ou à rompre.

Selon une première forme de réalisation de l'invention, plus particulièrement schématisée en relation avec la figure 3, il est prévu qu'un terminal portable 1' et un terminal complémentaire 2' se présentant, l'un sous la forme d'un mobile et l'autre d'une station d'accueil, prévue pour ce mobile, soient associés à une même station de base émettrice-réceptrice radiotéléphonique fixe 3' vis-à-vis de laquelle ces terminaux 1 et 2 forment un même équipement terminal 5' disposant d'un numéro d'appel unique. La logique de gestion de la station émettrice-réceptrice de relais 3' est organisée et notamment programmée de manière à prendre en compte les divers signaux radiotéléphoniques produits par le terminal portable 1' et par le terminal complémentaire 2', comme s'ils provenaient d'un même terminal. Chacun des terminaux 1' et 2' est organisé et a une unité de gestion spécifiquement programmée pour prendre en compte ceux des signaux qui lui sont plus particulièrement destinés parmi l'ensemble des signaux radiotéléphoniques qui sont transmis par la station émettrice-réceptrice de relais 3' à destination de l'équipement terminal 5' que ces deux terminaux 1' et 2' constituent, lorsqu'ils sont à proximité radio l'un de l'autre. La programmation d'au moins l'un des deux terminaux 1 et 2 est susceptible d'être complétée à l'occasion de leur mise en service, ou encore par l'utilisateur lui-même, éventuellement en liaison avec un spécialiste, en fonction de ses besoins. Cette programmation est ici supposée prévue pour que les deux terminaux puissent être simultanément actifs dans le cadre d'une même communication et plus particulièrement pour qu'au moins certains des signaux émis vers la station émettrice-réceptrice de relais puissent indifféremment parvenir de l'un ou de l'autre de ces deux terminaux 1' et 2' au cours d'une communication établie. Il est alors prévu que ces terminaux soient en des positions respectives telles qu'ils puissent être simultanément exploités par le même utilisateur, à des fins de complémentarité. Comme il est connu, pour des raisons pratiques notamment en matière de portabilité, il n'est généralement prévu qu'un afficheur de taille limitée et/ou un nombre de touches de commande réduit sur un terminal portable constitué par un mobile, du genre GSM, ou par un combiné sans fil. Ces limitations en matière de taille d'écran et de nombre de touches sont beaucoup plus lâches dans le cas d'un terminal 2' de table ou mural, comme peut notamment l'être une station d'accueil. Ainsi dans l'exemple présenté sur la figure 3, il est supposé que la station d'accueil constituant le terminal 2' comporte une interface homme-machine développée incluant divers organes d'interface, par exemple un clavier de numérotation téléphonique à douze touches 7'A, un clavier

alphanumérique 7'B de saisie de texte, une série de touches spécialisées de commande 7'C, un afficheur 8'A, dont la taille est supposée nettement supérieure à celle d'un afficheur 8' de mobile, et des moyens audio de capture et de restitution de son, symbolisés ici par un microphone 6'A et un haut-parleur 16'A. Dans la mesure où deux terminaux 1' et 2' d'un même équipement terminal 5' sont constitués de la manière évoquée ci-dessus et sont simultanément activés, il est prévu qu'ils soient programmés de manière que les organes de l'un puissent être utilisés au profit de l'autre, sur choix de l'utilisateur et en fonction de ses besoins. Cette possibilité peut notamment être utilisée pour obtenir l'affichage d'un message long sur l'afficheur 8'A de la station d'accueil constituant le terminal 2', lorsque les capacités d'affichage de celui-ci sont supérieures à celles de l'afficheur 8' prévu au niveau du terminal portable 1'.

Il est aussi prévu d'exploiter les touches de la station d'accueil, plutôt que celle du terminal portable 1', dès que ceci permet de simplifier les opérations à réaliser et par exemple pour entrer le texte d'un message à transmettre, via la station émettrice-réceptrice de relais 3', vers un correspondant distant accessible par l'intermédiaire du réseau de communication 4'.

Il est ainsi envisageable d'accéder à une pluralité de services téléphoniques auquel il serait difficile, voire pratiquement impossible, d'accéder au moyen d'un terminal portable 1', pris isolément, ces accès étant rendus possible dans le cadre d'un équipement terminal d'abonné où ce terminal 1' est associé à un terminal complémentaire 2', spécifiquement adapté et par exemple à une station d'accueil prévue pour ce terminal 1'. Ces possibilités d'accès sont susceptibles d'être exploitées pour des services divers et notamment pour des services vocaux ou de données, ou encore à des fins de signalisation, de supervision et/ou autres.

Dans l'exemple de réalisation schématisé sur la figure 3, il est prévu que la station d'accueil, constituant un terminal 2', soit agencée pour recevoir un terminal portable 1' qui peut être placé dans une cavité de logement 17'A, lorsqu'il n'est pas utilisé. Cette cavité est ici supposée ménagée dans la face avant de ladite station d'accueil à proximité des organes d'interface homme-machine. Il est éventuellement prévu des moyens de connexion électrique 18'A, au niveau de la cavité pour alimenter un terminal portable 1', en vue d'assurer une recharge de l'accumulateur électrique que comporte ce terminal 1' pour son alimentation en énergie.

A partir du moment où le terminal portable 1' est sorti hors de la cavité de logement 17'A de la station d'accueil, où il est prévu qu'il puisse être rangé, il est susceptible d'être plus ou moins éloigné de cette station et il peut se trouver dans des

conditions telles qu'il ne soit plus possible à l'utilisateur de l'exploiter conjointement avec sa station d'accueil.

Dans une forme préférée de réalisation, il est donc prévu des moyens au niveau des deux terminaux, tels 1 et 2 ou 1' et 2', constituant un même équipement
 5 terminal pour permettre de déterminer au niveau d'au moins l'un d'entre eux si l'autre est situé, ou non, à une distance leur permettant de fonctionner conjointement et en complément l'un de l'autre.

L'un au moins des deux terminaux d'un équipement terminal 5 ou 5', tel qu'envisagé ci-dessus, est alors doté d'un module d'émission incluant des moyens lui
 10 permettant d'émettre une porteuse de balisage dont la puissance fixée peut préférablement être réglée. L'autre terminal comporte un module de réception doté de moyens de détection de ladite porteuse de balisage, qui autorisent une exploitation conjointe du terminal doté de ces moyens et du terminal qui émet la porteuse de balisage, par un même utilisateur, lorsque ladite porteuse est détectée.
 15 Les moyens d'émission de porteuse de balisage d'un équipement terminal sont par exemple incorporés dans celui des terminaux qui constitue la station d'accueil de cet équipement, l'autre terminal comportant alors des moyens de détection de ladite porteuse. Une inversion des rôles joués par les terminaux est également réalisable. Des moyens d'émission et des moyens de détection de porteuse de balisage sont
 20 alors prévus dans chacun des deux terminaux d'un même équipement terminal. Chaque terminal émet alors une porteuse de balisage différente et dispose de moyens de détection plus spécialement calés sur la porteuse de balisage de l'autre terminal.

Dans une forme préférée de réalisation, la station d'accueil d'un équipement
 25 terminal est programmée pour agir comme un classique terminal DECT, mis à part le fait qu'en l'absence de communication, elle émet en permanence une porteuse de balisage qui est analogue à la porteuse fictive émise par un terminal constituant une partie radio fixe RFP de système DECT. Cette porteuse contient un identifiant de porteuse RFPI qui est émis par la station d'accueil pour permettre au terminal
 30 portable de la reconnaître, s'il existe d'autres équipements et en particulier d'autres stations d'accueil, situées à portée radio, qui peuvent émettre la même porteuse.

Dans l'exemple de réalisation envisagé ci-dessus, il est prévu qu'un terminal portable soit programmé pour agir comme un classique terminal DECT, mis à part le fait que dans le cadre du balayage qu'il effectue dans son environnement, il
 35 recherche une fréquence de balisage propre à la station d'accueil avec laquelle il forme un équipement terminal déterminé, lorsque les signaux radiotéléphoniques

provenant de cette station sont reçus avec un niveau de puissance dépassant une valeur de seuil minimal prédéterminée. Il est bien entendu aussi prévu de permettre à un même terminal portable et plus particulièrement à un mobile GSM, de coopérer avec une parmi plusieurs stations d'accueil possibles, après un choix effectué par

5 exemple en fonction des niveaux respectifs des signaux reçus. Il est aussi prévu en variante que terminal portable 1' et station d'accueil 2', qui forment un équipement terminal, dans des conditions de portée radio déterminées, disposent de moyens permettant à chacun de déterminer symétriquement le niveau des signaux émis par l'autre de manière à leur permettre de communiquer conjointement, si cela est

10 possible et si besoin est.

La détection d'une station d'accueil 2', possédant les caractéristiques requises en matière d'identité et de puissance, est supposée utilisée en interne par le terminal portable 1', et/ou communiquée par voie radiotéléphonique vers la station émettrice-réceptrice de relais 3', conjointement exploitée par ce terminal portable 1' et par cette

15 station d'accueil 2' à l'occasion d'une communication radiotéléphonique déterminée. Si la détection n'est plus obtenue, le terminal portable 1' prend en compte en interne, cette absence de détection et en informe préférablement la station émettrice-réceptrice de relais 3' avec laquelle il est en liaison.

La station émettrice-réceptrice de relais 3' est susceptible d'être exploitée

20 pour indiquer à la station d'accueil 2' que sa fréquence de balisage a été détectée par le terminal portable 1', comme radiotéléphoniquement signalé par ce terminal à cette station de relais. Il est également prévu que cette information émanant du terminal soit utilisée pour initier un programme de coopération entre la station émettrice-réceptrice de relais 3', le terminal portable 1' et la station d'accueil 2'.

25 Selon une variante de réalisation de l'invention, plus particulièrement schématisée en relation avec la figure 4, il est prévu de substituer un terminal radiotéléphonique portable, prévu pour pouvoir accompagner un utilisateur dans ses déplacements et constitué par un combiné audio sans fil ou un mobile d'abonné de réseau radiomobile, au combiné raccordé par fil d'un terminal destiné à rester en

30 place et considéré comme complémentaire du premier. Les déplacements du terminal radiotéléphonique portable sont ici symbolisés par deux positions 1" a et 1" b, pour lesquelles ce terminal est supposé à portée radio d'une station émettrice-réceptrice de relais radiotéléphonique 3" donnant accès à un réseau de commutation 4" par l'intermédiaire duquel un utilisateur du terminal peut établir des

35 communications avec des utilisateurs distants reliés à ce réseau, comme symbolisé par la liaison radiotéléphonique L1. Dans la position 1" b, il est supposé que le

terminal radiotéléphonique portable est aussi à portée radio d'un terminal complémentaire 2" avec lequel il peut alors radiotéléphoniquement communiquer, comme symbolisé par la liaison radiotéléphonique L2.

Dans une forme de réalisation, il est prévu que le terminal
 5 radiotéléphonique portable soit agencé et programmé de manière à pouvoir servir de relais entre le terminal complémentaire 2" et la station émettrice-réceptrice de relais 3" pour des échanges de signaux de communication et/ou de signalisation par l'intermédiaire des deux liaisons radiotéléphoniques L2 et L1 mises en série au niveau du terminal radiotéléphonique portable, lorsque celui-ci est à portée radio du
 10 terminal complémentaire 2" et de la station de relais 3". Cette dernière est supposée disposer de moyens d'émission et de réception radio plus performants que ceux des terminaux et en particulier que ceux du terminal complémentaire 2". L'utilisateur du terminal radiotéléphonique portable peut alors bénéficier des facilités qu'offre le terminal complémentaire 2" en plus de celles dont il dispose, lorsqu'il est à portée
 15 radio de ce terminal complémentaire. Comme déjà évoqué plus haut ces facilités peuvent notamment se traduire par des moyens d'interface homme-machine plus développés au niveau du terminal supplémentaire.

Dans une forme de réalisation, il est prévu que terminal radiotéléphonique portable comporte des modules d'émission et de réception qui lui permettent de
 20 communiquer simultanément et bidirectionnellement, par une liaison radiotéléphonique L1, avec une station émettrice-réceptrice de relais 3" auprès de laquelle il est au moins temporairement localisé et, par une liaison radiotéléphonique L2, avec un terminal complémentaire 2" à portée radio convenable duquel il est situé. Le fonctionnement du terminal complémentaire 2", en liaison avec la station
 25 émettrice-réceptrice de relais 3", est alors totalement dépendant de la présence du terminal radiotéléphonique portable à portée radio convenable du terminal complémentaire 2", étant supposé que le terminal radiotéléphonique portable est alors aussi à portée radio convenable de la station émettrice-réceptrice de relais 3".

Selon une variante de réalisation, le terminal complémentaire 2" peut
 30 alternativement être prévu pour pouvoir directement communiquer, notamment à des fins de signalisation, soit par une liaison radiotéléphonique bidirectionnelle L3 avec une station émettrice-réceptrice de relais 3" à portée radio convenable de laquelle il est situé, de manière à permettre l'établissement de communications par l'intermédiaire du réseau de communication 4", soit alternativement par une liaison
 35 câblée L4 le connectant au réseau de communication 4" cette liaison étant par exemple une classique liaison téléphonique. Le terminal complémentaire 2" est alors

équipé de moyens d'émission et de réception supplémentaires, à cette fin, ces moyens étant téléphoniques ou radiotéléphoniques, suivant le cas.

Dans les différentes variantes de réalisation proposées, le terminal complémentaire est généralement prévu pour faciliter et/ou permettre de réaliser des
5 opérations difficiles ou impossibles à réaliser à l'aide du seul terminal radiotéléphonique portable qui s'associe à lui pour former une unité terminale radiotéléphonique d'abonné où les deux terminaux sont simultanément exploitables par un même utilisateur.

REVENDEICATIONS

1. Equipement terminal radiotéléphonique pour abonné disposant d'un terminal radiotéléphonique portable (1), de type mobile de réseau ou téléphone sans fil, qui est prévu pour pouvoir être emporté par un utilisateur lors d'un déplacement,
 5 et par l'intermédiaire duquel cet utilisateur communique au travers d'un réseau de communication (4) auquel il se relie radiotéléphoniquement par l'intermédiaire d'une station émettrice-réceptrice de relais (3), caractérisé en ce qu'il comporte un terminal radiotéléphonique (2), complémentaire du terminal radiotéléphonique portable et préféralement prévu pour rester en place, qui est
 10 exploitable de manière conjointe avec ledit terminal radiotéléphonique portable en liaison avec la station émettrice-réceptrice de relais, dans le cadre d'une communication, établie via cette station, où les fonctionnalités complémentaires des deux terminaux sont susceptibles d'être employées par un même utilisateur ayant simultanément accès aux deux terminaux.
- 15 2. Equipement, selon la revendication 1, comportant un terminal radiotéléphonique portable (1) et un terminal radiotéléphonique complémentaire (2) équipés de moyens d'interface homme-machine (14B, 14B') et/ou de moyens logiciels qui sont au moins partiellement complémentaires.
- 20 3. Equipement, selon l'une des revendications 1, 2, dans lequel le terminal radiotéléphonique portable et le terminal radiotéléphonique complémentaire sont dotés de moyens d'émission-réception (10, 11) et de moyens logiciels leur permettant de communiquer radiotéléphoniquement avec une station émettrice-réceptrice (3) de relais d'un réseau de communication (4) chacun par une liaison radiotéléphonique (L1, L3), différente, dans le cadre d'une communication où est
 25 impliqué le terminal radiotéléphonique portable.
- 30 4. Equipement, selon l'une des revendications 1, 2, dans lequel le terminal radiotéléphonique portable est doté de moyens d'émission-réception (10, 11) lui permettant de communiquer radiotéléphoniquement d'une part avec une station émettrice-réceptrice (3) de relais d'un réseau de communication (4) par une première liaison (L1) et d'autre part avec un terminal radiotéléphonique complémentaire de lui-même par une seconde liaison (L2), lorsqu'il est à portée radio convenable de l'une et de l'autre.
- 35 5. Equipement, selon la revendication 4, dans lequel le terminal radiotéléphonique portable est doté de moyens d'émission-réception et de moyens logiciels lui permettant à la station émettrice-réceptrice de relais (3") et au terminal complémentaire avec lesquels il communique radiotéléphoniquement de

communiquer entre eux par son intermédiaire et via les liaisons radiotéléphoniques (L1, L2) qui l'unissent sélectivement à chacun d'eux.

6. Equipement, selon la revendication 4, dans lequel le terminal radiotéléphonique complémentaire d'un terminal radiotéléphonique portable est relié par une liaison câblée (L4) au réseau de communication auquel ce terminal portable accède radiotéléphoniquement, via une station émettrice-réceptrice de relais (3).
7. Terminal radiotéléphonique d'abonné (1 ou 2), comportant des moyens lui permettant de communiquer radiotéléphoniquement avec une station émettrice-réceptrice de relais radiotéléphonique d'accès (3) à un réseau de communication (4) et/ou avec un autre terminal radiotéléphonique (2 ou 1), caractérisé en ce qu'il comporte des moyens matériels et/ou logiciels (9 à 13 et 15) lui permettant de communiquer radiotéléphoniquement avec et/ou au travers de ladite station émettrice-réceptrice de relais, soit directement soit par l'intermédiaire d'un autre terminal radiotéléphonique (1) d'abonné, avec lequel il est alors directement et radiotéléphoniquement en communication, ainsi que des moyens fonctionnels (14B ou 14B') qui sont complémentaires de ceux que comporte ledit autre terminal radiotéléphonique, dit complémentaire, et qui sont organisés pour pouvoir être exploités avec ceux de ce terminal complémentaire par un même utilisateur, dans le cadre d'une communication établie ou en cours d'établissement avec ou au travers de la station émettrice-réceptrice de relais.
8. Terminal radiotéléphonique d'abonné, selon la revendication 7, comportant des moyens d'émission (12) qui lui permettent d'émettre une porteuse de balisage avec une puissance déterminée modifiable à destination d'un autre terminal radiotéléphonique doté de moyens lui permettant de détecter cette porteuse, lorsqu'il est à portée radio du terminal qui comporte les moyens d'émission, de manière à permettre aux deux terminaux de communiquer simultanément et conjointement avec une station émettrice-réceptrice de relais (3) d'un réseau de communication, comme un terminal disposant de l'ensemble des fonctionnalités propres à chacun de ces terminaux.
9. Terminal radiotéléphonique d'abonné, selon l'une des revendications 7, 8 comportant des moyens de réception (11) qui lui permettent de détecter une porteuse de balisage émise par un terminal radiotéléphonique d'abonné, lorsqu'il en est à portée radio, de manière à permettre aux deux terminaux de communiquer simultanément et conjointement avec une station émettrice-réceptrice de relais (3) d'un réseau de communication, comme un terminal disposant de l'ensemble des fonctionnalités propres à chacun de ces terminaux.

- 5 **10.** Terminal radiotéléphonique d'abonné, selon l'une des revendications 7, 9, et plus particulièrement terminal radiotéléphonique portable et prévu pour accompagner l'utilisateur, comportant des moyens d'émission et de réception (11, 12) lui permettant de communiquer simultanément et radiotéléphoniquement avec une station émettrice-réceptrice de relais (3) et avec un terminal radiotéléphonique complémentaire, préférablement laissé en place, en servant de relais de communication pour ce terminal complémentaire, lorsqu'il est à portée radio de l'une et de l'autre.
- 10 **11.** Terminal radiotéléphonique d'abonné, selon l'une des revendications 7, 8, 9, qui est prévu pour être laissé en place, et qui comporte une liaison câblée (L4) lui permettant d'établir une communication au travers du réseau de communication (4).
- 15 **12.** Terminal radiotéléphonique d'abonné (1' ou 2'), selon l'une des revendications 7, 8 ou 9, dans lequel il est prévu des moyens matériels et/ou logiciels lui permettant de communiquer radiotéléphoniquement avec et par l'intermédiaire d'une station émettrice-réceptrice radiotéléphonique de relais (3) d'accès à un réseau de communication (4) conjointement avec un terminal radiotéléphonique complémentaire (2' ou 1') au cours d'une communication au cours de laquelle les moyens fonctionnels d'interface homme-machine (14B ou 14B') qu'il comporte et
- 20 qui sont complémentaires de ceux (14B' ou 14B) que comporte le terminal complémentaire sont exploitables conjointement avec ceux de cet autre terminal par un même utilisateur dans le cadre de la communication établie , à établir ou à rompre.

FIG. 1

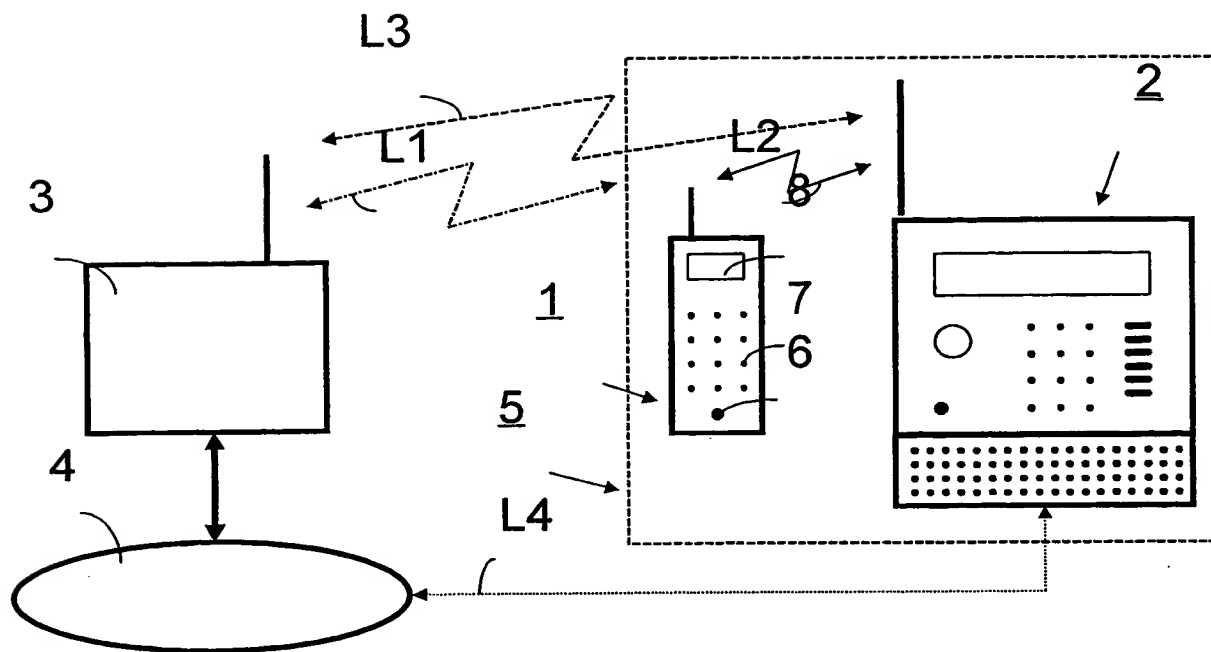


FIG. 2

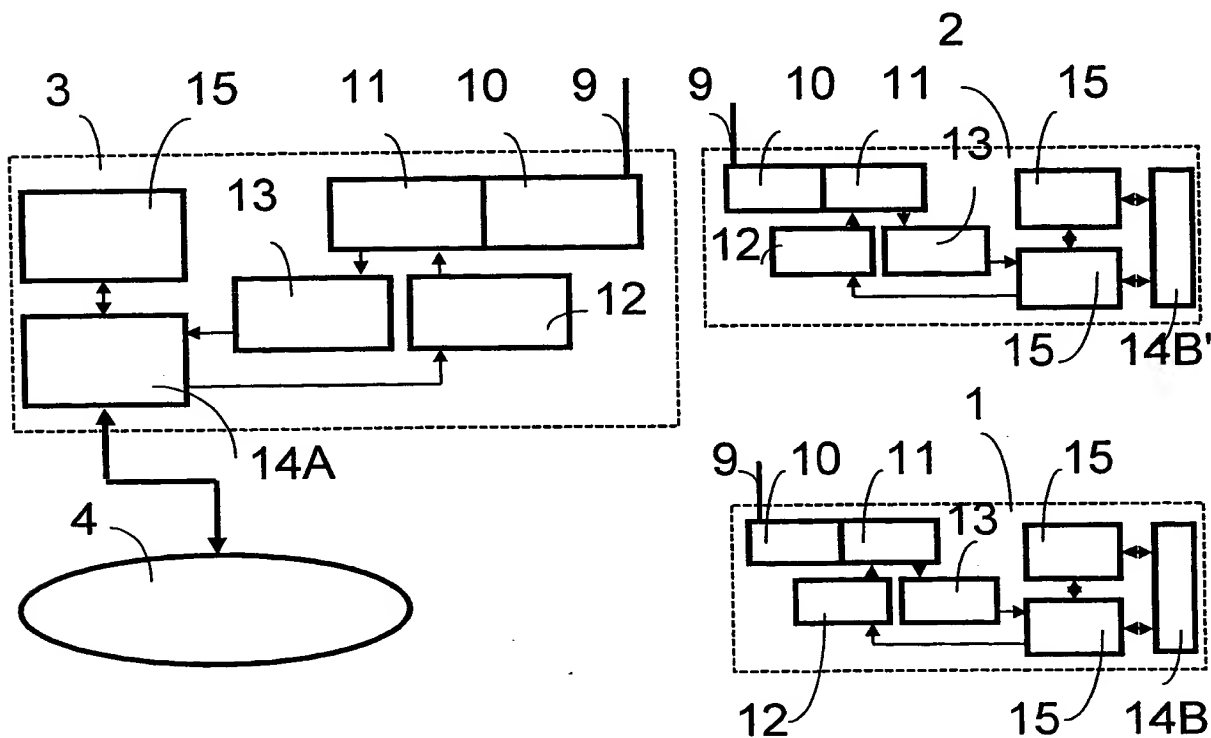


FIG. 3

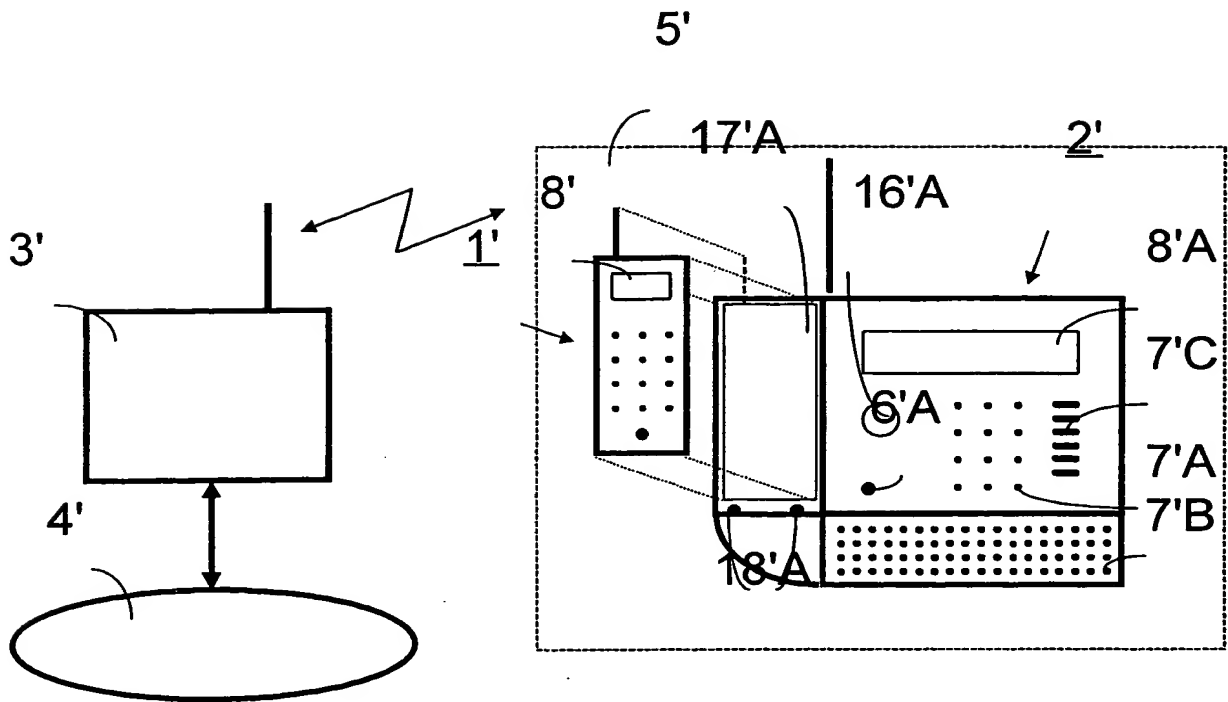
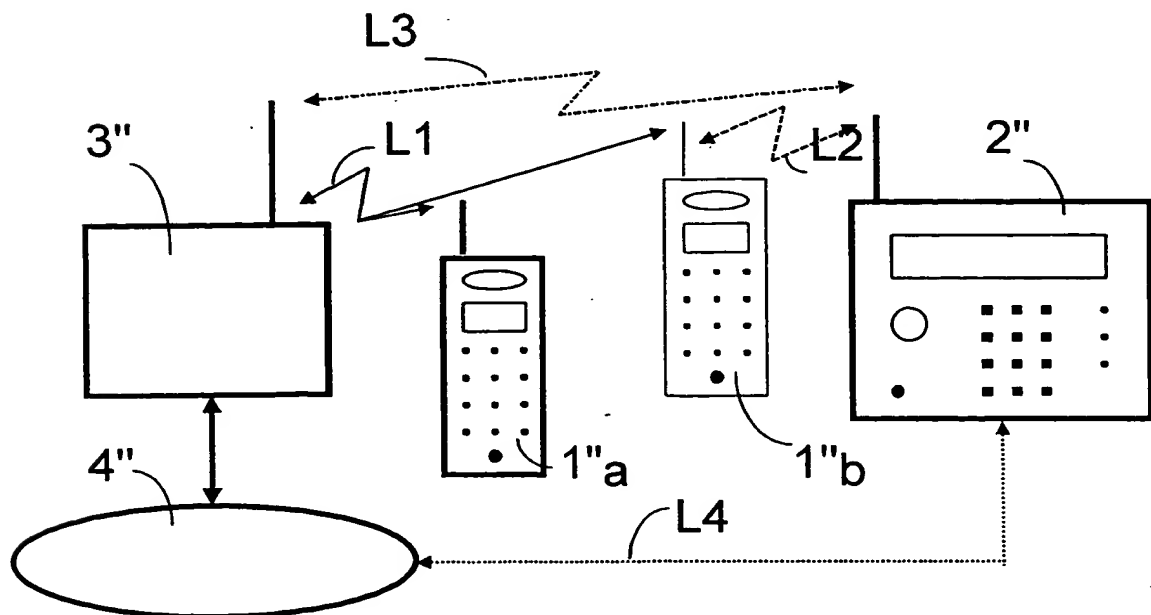


FIG. 4



This Page Blank (uspto)